



# azimut

HOTEL TAMBOV

**КНИГА ГОСТЯ**  
GUEST DIRECTORY

## Наслаждайтесь отдыхом в AZIMUT Отель Тамбов!

Наша команда рада приветствовать вас и сделает все возможное, чтобы вы чувствовали себя как дома.

AZIMUT Hotels – российская гостиничная сеть, включающая отели и санатории с едиными высокими стандартами сервиса во всех регионах. Вместе с AZIMUT вы приобретете новый опыт, получите незабываемые впечатления и привезете с собой из путешествия ощущение радости и удовлетворения. Мы делаем ваш мир больше!

AZIMUT Отель Тамбов расположен в деловом и туристическом центре города в шаговой доступности до главных достопримечательностей: Казанского мужского монастыря, Тамбовской картинной галереи и Тамбовского драматического театра. Прогулка до набережной реки Цны и большого городского парка займет не более 5 минут.



### Номерной фонд

Отель располагает 105 номерами различных категорий от стандартных до категории «Люкс улучшенный». Каждый номер оборудован всем необходимым для хорошего отдыха и продуктивной работы: удобная мебель, ортопедический матрас, телевизор, телефон и Wi-Fi, ванная комната с душевой кабиной или ванной, фен, комплект полотенец и косметические принадлежности.



### Конференц-сервис

AZIMUT Отель Тамбов предлагает аренду современного, полностью оборудованного конференц-зала для проведения деловых встреч, конференций, семинаров и тренингов. Зал площадью 82 м<sup>2</sup> вмещает до 30 человек.

Зал оснащен системой кондиционирования, бесплатным высокоскоростным Wi-Fi, бесплатным проводным интернетом, проектором с экраном 85 дюймов, аудиосистемой, двумя радиомикрофонами.

Подробности по телефону +7 (4752) 63-11-22 или e-mail: [sales.tambov@azimuthotels.com](mailto:sales.tambov@azimuthotels.com)



### Рестораны и бары

#### Кафе «Веранда» для завтраков

Особенностью интерьера является уникальный стеклянный купол. Дизайн удачно дополняют эксклюзивные картины, красивая подсветка и обилие зелени.



1 этаж



07.00 – 10.00

#### Завтрак «Шведский стол»

Ежедневно в кафе сервируют завтрак «Шведский стол» с широким выбором полезных и вкусных блюд утреннего меню: свежие овощи и фрукты, аппетитные закуски, мясные и сырные нарезки, горячие блюда, свежее испеченная хрустящая выпечка и горячие круассаны, утренний кофе, английский чай.



### Бизнес-услуги

Воспользуйтесь компьютером, принтером и доступом в интернет в лобби отеля.



### Wi-Fi

Для доступа в интернет выберите сеть AZIMUT Wi-Fi Free. Затем запустите браузер и откройте любую страницу. Система автоматически перенаправит вас на страницу регистрации.

#### Вариант 1.

Выберите нужный вам язык, а затем введите ваши данные: номер комнаты (вводится цифрами), фамилия (латинскими буквами). Для гостей из России, Белоруссии и Казахстана допустим ввод кириллицей. После этого нажмите кнопку «Подключиться». Система автоматически предоставит доступ в интернет.

#### Вариант 2.

Регистрация по номеру телефона. Звонок бесплатный, продолжительностью < 1 секунды, не тарифицируется. Если вы хотите подключить ноутбук, позвоните с любого сотового телефона на указанный номер. Система автоматически свяжет ваш номер и ноутбук и предоставит доступ в интернет.



## Камера хранения

К вашим услугам камера хранения, расположенная на 1-м этаже. Если вам потребуется оставить багаж или другие вещи, обратитесь в Службу приема и размещения. Услуга доступна круглосуточно.



## Прачечная и гладка

Прайс на услуги прачечной и химчистки, а также условия выполнения заказов представлены в специальном бланке, который вы найдете в номере. Пожалуйста, заполните его, вместе с бельем положите бланк в пакет для стирки и оставьте пакет на кровати. Для выполнения срочного заказа свяжитесь с нами **по телефону +7 (4752) 63-11-11**.

Для вашего удобства утюг и гладильная доска находятся на каждом этаже.



## Тренажерный зал

Для гостей отеля работает тренажерный зал. Услуга бесплатная.



1 этаж



круглосуточно, ежедневно



## Дополнительные услуги

Мы будем рады принести вам в номер дополнительно:

- вентилятор
- вешалки
- вазу для цветов
- обогреватель
- дополнительное одеяло
- дополнительную подушку
- полотенца
- косметические принадлежности

Связаться со Службой приема и размещения можно **по телефону +7 (4752) 63-11-11**.



## Сувенирный киоск

Вы можете приобрести сувенирную продукцию, обратившись в Службу приема и размещения.



## Аптека

На территории отеля медицинские услуги не оказываются. Ближайшая аптека расположена по адресу:



ул. Советская, 104



## Экскурсии

Информация об экскурсиях доступна в Службе приема и размещения.



## Парковка

Многоуровневый охраняемый паркинг оснащен современными системами безопасности, чтобы вы могли быть уверены в защите вашего автомобиля. Просторное и хорошо освещенное парковочное пространство обеспечит вам легкий доступ к вашему автомобилю в любое время суток. Услуга платная.



## Pet Friendly

В отеле возможно проживание с животными за дополнительную плату. За подробной информацией обращайтесь в Службу приема и размещения.



## Курение запрещено

Курение в номерах и на всей территории отеля запрещено. В случае обнаружения факта курения гостем в номере отель оставляет за собой право потребовать с гостя оплату дополнительной уборки в размере 5000 рублей. Пожалуйста, воспользуйтесь специальным местом для курения, расположенным у центрального входа в AZIMUT Отель Тамбов.



## Памятка о правилах пожарной безопасности в отеле

- Уходя из номера, не забывайте выключить телевизор, кондиционер, лампы освещения и электронагревательные приборы.
- Напоминаем вам, что запрещается накрывать включенные торшеры и настольные лампы предметами из горючего материала.
- Курить на территории отеля категорически запрещается.
- Запрещается хранение в номере взрыво- и пожароопасных веществ и материалов.

Если вы прибыли в AZIMUT Отель Тамбов в первый раз, постарайтесь хорошо запомнить расположение выходов и лестниц, ознакомьтесь с планом эвакуации и местонахождением первичных средств пожаротушения.

### В случае пожара в вашем номере:

- Немедленно сообщите о случившемся в пожарную часть по телефону **«01» или «112»**.
- Если ликвидировать очаг возгорания своими силами не представляется возможным, выйдите из номера и закройте дверь, не запирая ее на замок.
- Обязательно сообщите о пожаре в Службу приема и размещения по телефону **+7 (4752) 63-11-11**.
- Покиньте опасную зону и действуйте по указанию администрации отеля или пожарной охраны.

### В случае пожара вне вашего номера:

- Немедленно сообщите о случившемся в пожарную часть по телефону **«01» или «112»**.
- Покиньте ваш номер после того, как закроете окна и двери, выйдите из здания.
- Если коридоры и лестничные клетки сильно задымлены и покинуть помещение не представляется возможным, необходимо оставаться в номере, открыв настежь окна. Закрытая и хорошо уплотненная дверь может надолго защитить вас от опасной температуры. Чтобы избежать отравления дымом, закройте щели и вентиляционные отверстия смоченными водой полотенцами и постельными принадлежностями.
- Постарайтесь сообщить в Службу приема и размещения по телефону **+7 (4752) 63-11-11** о своем местонахождении.
- Наполните ванну водой. Для того чтобы погасить огонь, пользуйтесь корзиной для мусора.
- Если стены и двери номера горячие, облейте их водой, пользуясь корзиной для мусора. Постоянно поддерживайте их во влажном состоянии.
- С прибытием к месту происшествия пожарных подойдите к окну и подайте знак об оказании вам помощи.

**ПОЖАЛУЙСТА, НЕ ПОДДАВАЙТЕСЬ ПАНИКЕ!**

## Enjoy your vacation at AZIMUT Hotel Tambov!

Our team is happy to welcome you and will do everything possible to make you feel comfortable and cozy.

AZIMUT Hotels - Russian hotel chain, including hotels and resorts with the uniform high standards of service in all regions. Together with AZIMUT you will gain new experiences, get unforgettable impressions and find a feeling of joy and satisfaction after your journey. We make your world bigger!

AZIMUT Hotel Tambov is located in the business and cultural center of the city near the main tourist attractions such as the Kazan Monastery, Tambov Art Gallery and Tambov State Drama Theatre. The Tsna River embankment and a large city park are within a 5-minute walk.



### Hotel rooms

The hotel offers 105 rooms of different categories from Standards to Superior Suite. In the rooms: comfortable furniture, an orthopedic mattress, a telephone, TV and free Wi-Fi, a bathroom with a shower or a bath, a hairdryer, towels and cosmetic accessories.



### Conference service

AZIMUT Hotel Tambov has a modern, fully equipped conference hall for business events. The 82 m<sup>2</sup> hall is available for up to 30 people.

The hotel offers free high speed Wi-Fi and free wired Internet, a projector with 85-Inch screen, an audio system with an ability to connect external sound and microphone sources, two microphones.

Details are by telephone +7 (4752) 63-11-22 or e-mail: [sales.tambov@azimuthotels.com](mailto:sales.tambov@azimuthotels.com)



### Restaurants and bars

#### Veranda Café for buffet breakfast

A special feature of the cafe's interior is a unique glass dome. The design is successfully complemented by exclusive paintings, beautiful lighting and an abundance of greenery.



the 1st floor



7.00 AM – 10.00 AM

#### Buffet breakfast

Every day we serve an open buffet with a great choice of tasty and wholesome dishes as part of the morning menu: fresh vegetables and fruit, appetizers, meat cold cuts and cheese plates, hot dishes, dairy products, freshly baked crispy pastries and hot croissants, coffee and tea.



### Business services

If you need to print out or copy your documents, please, contact the Reception.



### Wi-Fi

In order to access the Internet from your device, please, select the network AZIMUT Wi-Fi Free. Then start the browser and open any website. You will be automatically forwarded to the registration form.

#### Option 1.

Select your language and enter your data: room number (to be entered with digits), surname. Then press the button «Connect». The system will automatically provide access to the Internet.

#### Option 2.

Call the indicated phone number. Free call duration < 1 second, non-chargeable.

If you need to use a laptop, please, call the indicated number from any mobile phone.

The system will link automatically and provide access to the Internet.



## Luggage room

The hotel offers a luggage room, located on the 1st floor. If you need to leave your luggage, please, contact the Reception. Service is available around the clock.



## Laundry service and ironing

The price list of laundry and dry-cleaning services, as well as the conditions for completing orders are presented in a special form that you will find in your room. Please, fill it out, put the blank in the laundry package and leave the package on the bed. To complete an urgent order, please, contact the Reception **+7 (4752) 63-11-11** from your room.

An iron and an ironing board are located on each floor for your convenience.



## Gym

There is a gym in the hotel. Free service.



**the 1 st floor**



**round-the-clock, daily**



## Additional service

We will be happy to bring you additionally:

- fan
- hangers
- vase
- heater
- additional blanket
- additional pillow
- towels
- toiletries

To contact the Reception, please dial **+7 (4752) 63-11-11**.



## Gift shop

You can buy souvenirs on the 1st floor near the Reception.



## Pharmacy

Medical services are not provided on the hotel territory. The nearest pharmacy is located at the following address:



**104, Sovetskaya street**



## Excursions

Please, contact the Reception for further details.



## Parking lot

A multi-level guarded parking lot is equipped with modern security systems so you can be sure your vehicle is protected. A spacious and well-lit parking space will give you an easy access to your car at any time of the day. Paid service.



## Pet Friendly

Hotel accepts accommodation with pets for extra payment. All additional information is available at the Reception.



## No smoking

Smoking in the rooms and around the hotel is forbidden. In case of detection of the fact of smoking, the hotel reserves the right to demand payment of the general cleaning and dry-cleaning from the guest – 5000 rubles. If you wish to smoke, please, use the smoking area which is located near the central entrance to AZIMUT Hotel Tambov.



## The hotel fire regulations

- Do not forget to turn off the TV, air conditioning, lighting lamps and electric heaters leaving the room.
- Remind you, that it is forbidden to cover the floor lamps and table objects with combustible material.
- It is strictly prohibited to smoke inside the hotel.
- It is prohibited to store explosive and fire-hazardous substances and materials in the room.

**If you arrived at AZIMUT Hotel Tambov for the first time, try to remember the location of the exits and stairs, read the evacuation plan and the location of basic firefighting capabilities.**

### **In case of fire in your room:**

- Immediately inform the fire department about the incident by telephone **«01» or «112»**.
- If it is impossible to eliminate the fire center by your own, leave the room and close the door without locking it.
- Report the fire to the Reception by telephone **+7 (4752) 63-11-11**.
- Leave the danger zone and proceed as directed by the hotel administration or fire department.

### **In case of fire outside your room:**

- Immediately inform the fire department about the incident by telephone **«01» or «112»**.
- Close the windows and doors, after that leave your room and the hotel building.
- If the corridors and staircases are heavily smoked and it is impossible to leave the room, open the windows widely and stay in your room. A closed and well-sealed door can protect you from a dangerous temperature for a long time. To avoid smoke poisoning, close the slots and ventilation holes with water-soaked towels and beddings.
- Try to inform the Reception about your location by telephone **+7 (4752) 63-11-11**.
- Fill the bath with water. In order to extinguish the fire, use the trash can.
- If the walls and doors of the room are hot, pour them with water, using a trash can. Always keep them moist.
- When the firefighters arrive, go to the window and give them a sign to help you.

**PLEASE DO NOT PANIC!**